



Universität Hamburg

DER FORSCHUNG | DER LEHRE | DER BILDUNG

Nr. 69 vom 4. November 2013

AMTLICHE BEKANNTMACHUNG

Hg.: Der Präsident der Universität Hamburg
Referat 31 – Qualität und Recht

Änderung der Fachspezifischen Bestimmungen für den Bachelor-Teilstudiengang Französisch innerhalb der Lehr- amtsstudiengänge der Universität Hamburg

Vom 4. September 2013

Das Präsidium der Universität Hamburg hat am 16. September 2013 die von der Fakultät für Geisteswissenschaften am 4. September 2013 auf Grund von § 91 Absatz 2 Nummer 1 des Hamburgischen Hochschulgesetzes (HmbHG) vom 18. Juli 2001 (HmbGVBl. S. 171), zuletzt geändert am 4. Dezember 2012 (HmbGVBl. S. 510, 518) beschlossene Änderung der Fachspezifischen Bestimmungen für den Bachelor-Teilstudiengang Französisch innerhalb der Lehramtsstudiengänge der Universität Hamburg vom 5. September 2007/4. Juni 2008/18. November 2009 gemäß § 108 Absatz 1 HmbHG genehmigt.

§ 1

Die fachspezifischen Bestimmungen für den Bachelor-Teilstudiengang Französisch innerhalb der Lehramtsstudiengänge der Universität Hamburg vom 5. September 2007/4. Juni 2008/18. November 2009 werden wie folgt geändert:

1. In „Zu § 4 Absatz 1“ wird die erste Übersicht gestrichen und wie folgt ersetzt:

„Teilstudiengang *Französisch* im Rahmen des Bachelorstudiums für das Lehramt an Berufsschulen (LAB), für das Lehramt Primarstufe und Sekundarstufe I (LAPS), für das Lehramt an Gymnasien bei Wahl von Kunst oder Musik als 1. UF bzw. für das Lehramt an Sonderschulen (LAS)

Phase	Module			LP
Einführung	Einführungsmodul (FRL-01) Einführung in die Linguistik 11 LP/6 SWS VL = 2 LP Sem = 8 LP Ü = 1 LP	Einführungsmodul (FRL-02) Einführung in die Literaturwissenschaft 11 LP/6 SWS VL = 2 LP Sem = 8 LP Ü = 1 LP	Einführungsmodul (FRL-04) Sprachpraxis Französisch I 9 LP/6 SWS Grammaire I = 3 LP Expression I = 3 LP Médie et société I = 3 LP	31
Aufbau	Aufbaumodul (FRL-07) Grundzüge der Analyse von Sprache, Literatur und Medien 8 LP/4 SWS VL (Linguistik) = 2 LP Sem Ib (Literaturwissenschaft) = 6 LP oder VL (Literaturwissenschaft) = 2 LP Sem Ib (Linguistik) = 6 LP		Aufbaumodul (FRL-09) Sprachpraxis Französisch II 6 LP/4 SWS Grammaire II = 3 LP Expression II = 3 LP	14
Abschluss	Abschlussmodul (FRL-14) 10 LP Kolloquium 2 LP + BA-Arbeit 8 LP			10

Die nachfolgenden drei Übersichten werden gestrichen und wie folgt ersetzt:

Teilstudiengang *Französisch* als *erstes Fach* im Rahmen des Bachelorstudiums für das Lehramt an Gymnasien (LAGym)

Phase	Module			LP
Einführung	Einführungsmodul (FRL-01) Einführung in die Linguistik 11 LP/6 SWS VL = 2 LP Sem = 8 LP Ü = 1 LP	Einführungsmodul (FRL-02) Einführung in die Literaturwissenschaft 11 LP/6 SWS VL = 2 LP Sem = 8 LP Ü = 1 LP	Einführungsmodul (FRL-04) Sprachpraxis Französisch I 9 LP/6 SWS Grammaire I = 3 LP Expression I = 3 LP Médie et société I = 3 LP	31
Aufbau	Aufbaumodul (FRL-05) Grundzüge der Analyse von Sprache, Literatur und Medien 12 LP/4 SWS Sem Ib (Linguistik) = 4 LP Sem Ib (Literaturwissenschaft) = 4 LP + 4 LP (Hausarbeit) in einem der beiden Seminare		Aufbaumodul (FRL-08) Sprachpraxis Französisch II 9 LP/6 SWS Grammaire II = 3 LP Expression II = 3 LP Média + société II = 3 LP	21
Vertiefung	Vertiefungsmodul (FRL-010) Exemplarische Analyse von Sprache, Literatur und Medien 12 LP/4 SWS Sem II (Linguistik) = 4 LP Sem II (Literaturwissenschaft) = 4 LP + 4 LP (Hausarbeit) in einem der beiden Seminare		Vertiefungsmodul (FRL-013) Sprachpraxis Französisch III 6 LP/4 SWS Expression III = 3 LP Traduction = 3 LP	18
Abschluss	Abschlussmodul (FRL-014) 10 LP Kolloquium 2 LP + BA-Arbeit 8 LP			10

Teilstudiengang Französisch als zweites Fach im Rahmen des Bachelorstudiums für das Lehramt an Gymnasien (LAGym).

Phase	Module			LP
Einführung	Einführungsmodul (FRL-01) Einführung in die Linguistik 11 LP/6 SWS VL = 2 LP Sem = 4 LP + 4 LP Klausur Ü = 1 LP	Einführungsmodul (FRL-02) Einführung in die Literaturwissenschaft 11 LP/6 SWS VL = 2LP SEM= 4 LP + 4 LP Klausur Ü = 1 LP	Einführungsmodul (FRL-04) Sprachpraxis Französisch I 9 LP/6 SWS Grammaire I = 3 LP Expression I = 3 LP Médie et société I = 3 LP	31
Aufbau	Aufbaumodul (FRL-06) Grundzüge der Analyse von Sprache, Literatur und Medien 12 LP/4 SWS VL (Linguistik) = 2 LP Sem Ib (Linguistik) = 8 LP Oder VL (Literaturwissenschaft) = 2 LP Sem IBb (Linguistik) = 8 LP		Aufbaumodul (FRL-08) Sprachpraxis Französisch II 9 LP / 6 SWS Grammaire II = 3 LP Expression II 0 3 LP Média + société II = 3 LP	19
Vertiefung	Vertiefungsmodul (FRA-011) Exemplarische Analyse von Sprache, Literatur und Medien 10 LP/4 SWS VL (Linguistik) = 2 LP Sem Ib (Linguistik) = 8 LP Oder VL (Literaturwissenschaft) = 2 LP Sem IBb (Linguistik) = 8 LP			10

Teilstudiengang *Französisch als zweites Fach* im Rahmen des Bachelorstudiums für das Lehramt an Gymnasien (LAGym) bei Kopplung mit dem Teilstudiengang *Spanisch als erstem Fach*.

Phase	Module		LP
Einführung	Einführungsmodul (FRL-03) Einführung in die Literaturwissenschaft 9 LP/4 SWS Sem = 4 LP + 4 LP Prüfung Ü = 1 LP	Einführungsmodul (FRL-04) Sprachpraxis Französisch I 9 LP/6 SWS Grammaire I = 3 LP Expression I = 3 LP Médie et société I = 3 LP	18
Aufbau	Aufbaumodul (FRL-05) Grundzüge der Analyse von Sprache, Literatur und Medien 12 LP/4 SWS Sem Ib (Linguistik) = 4 LP Sem Ib (Literaturwissenschaft) = 4 LP + 4 LP (Hausarbeit) in einem der beiden Seminare	Aufbaumodul (FRL-08) Sprachpraxis Französisch II 9 LP/6 SWS Grammaire II = 3 LP Expression II = 3 LP Média + société II = 3 LP	21
Vertiefung	Vertiefungsmodul (FRA-012) Exemplarische Analyse von Sprache, Literatur und Medien 15 LP/4 SWS Sem II (Linguistik) = 4 LP + 3 LP (Prüfung) im anderen der Seminare Sem II (Literaturwissenschaft) = 4 LP + 4 LP (Hausarbeit) in einem der Seminare +	Vertiefungsmodul (FRL-013) Sprachpraxis Französisch III 6 LP/4 SWS Expression III = 3 LP Traduction = 3 LP	21

2. In „II. Modulbeschreibungen“ werden alle Modulübersichten gestrichen und wie folgt ersetzt:

II. Modulbeschreibungen

Modultyp: Pflichtmodul Titel: Einführung in die Linguistik der romanischen Sprachen Sigle: FRL-01	
Qualifikationsmerkmale	Die Studierenden kennen und verstehen Grundbegriffe und Annahmen der Sprachwissenschaftlichen Teildisziplinen Phonetik/Phonologie, Morphologie, Syntax und Semantik und verfügen über grundlegendes Wissen zu den heutigen romanischen Sprachen und ihrer Geschichte. Sie können das angeeignete Wissen in erste Analysen romanischer Sprachdaten überführen.
Lehrformen	Vorlesung (2 SWS) Seminar Ia (2 SWS) Übung (2 SWS)
Voraussetzungen für die Teilnahme	keine
Verwendbarkeit des Moduls	Das Modul ist Bestandteil der Studiengänge: - BA-Lehramt an Gymnasien <i>Französisch</i> als 1. Unterrichtsfach, - BA-Lehramt an Gymnasien <i>Französisch</i> als 2. Unterrichtsfach, - BA Lehramt an Gymnasien <i>Französisch</i> bei Wahl von Kunst oder Musik als 1. Unterrichtsfach, - BA-Lehramt Primarstufe und Sekundarstufe I <i>Französisch</i> , - BA-Lehramt Berufliche Schulen <i>Französisch</i> als 2. Unterrichtsfach, - BA-Lehramt Sonderschulen Fach <i>Französisch</i> .
Art, Voraussetzung und Sprache der Modulprüfung	VORAUSETZUNG ZUR ANMELDUNG ZUR MODULPRÜFUNG: regelmäßige, aktive Teilnahme an den oben genannten Veranstaltungen ART DER PRÜFUNG: Klausur (90 Min.), die die Inhalte der Vorlesung und des Seminars abprüft. SPRACHE DER MODULPRÜFUNG: Deutsch
Arbeitsaufwand in den einzelnen Modulteilern	Vorlesung 2 LP Seminar 8 LP Übung 1 LP
Gesamtarbeitsaufwand des Moduls	11 Leistungspunkte
Dauer	Ein Semester
Häufigkeit des Angebots	In jedem Semester
Studiensemester	1.-3. bzw. 1.-4. Studiensemester

Modultyp: Pflichtmodul Titel: Einführung in die Literaturwissenschaft (Französisch) Sigle: FRL-02	
Qualifikationsmerkmale	<p>Die Studierenden kennen und verstehen grundlegende Begriffe und Konzepte der allgemeinen Literaturwissenschaft. Sie lernen zentrale Begrifflichkeiten und Grundzüge der französischen Literaturgeschichte kennen. Sie sind in der Lage die Besonderheiten literarischer Texte zu erkennen und zu analysieren.</p> <p>Sie eignen sich selbstständig wissenschaftlich relevante Informationen zu den in den Lehrveranstaltungen behandelten Gebieten an und können sie in angemessener Form präsentieren.</p>
Lehrformen	<p>Vorlesung (2 SWS) Seminar Ia (2 SWS) Übung (2 SWS)</p>
Voraussetzungen für die Teilnahme	keine
Verwendbarkeit des Moduls	<p>Das Modul ist Bestandteil der Studiengänge:</p> <ul style="list-style-type: none"> - BA-Lehramt an Gymnasien <i>Französisch</i> als 1. Unterrichtsfach, - BA-Lehramt an Gymnasien <i>Französisch</i> als 2. Unterrichtsfach, - BA Lehramt an Gymnasien <i>Französisch</i> bei Wahl von Kunst oder Musik als 1. Unterrichtsfach, - BA-Lehramt Primarstufe und Sekundarstufe I <i>Französisch</i>, - BA-Lehramt Berufliche Schulen <i>Französisch</i> als 2. Unterrichtsfach, - BA-Lehramt Sonderschulen Fach <i>Französisch</i>.
Art, Voraussetzung und Sprache der Modulprüfung	<p>VORAUSSETZUNG ZUR ANMELDUNG ZUR MODULPRÜFUNG. regelmäßige, aktive Teilnahme an den oben genannten Veranstaltungen</p> <p>ART DER MODULPRÜFUNG. Klausur (90 Min.), die die Inhalte des Seminars abprüft.</p> <p>SPRACHE DER MODULPRÜFUNG: Deutsch</p>
Arbeitsaufwand in den einzelnen Modulteilern	<p>Vorlesung 2 LP Seminar Ia 8 LP Übung 1 LP</p>
Gesamtarbeitsaufwand des Moduls	11 Leistungspunkte
Dauer	Ein Semester
Häufigkeit des Angebots	In jedem Semester
Studiensemester	1.-3. bzw. 1.-4. Studiensemester

Modultyp: Pflichtmodul Titel: Einführung in die Literaturwissenschaft LK (Französisch) Sigle: FRL-03	
Qualifikationsmerkmale	<p>Die Studierenden kennen und verstehen grundlegende Begriffe und Konzepte der allgemeinen Literaturwissenschaft. Sie lernen zentrale Begrifflichkeiten und Grundzüge der französischen Literaturgeschichte kennen. Sie sind in der Lage die Besonderheiten literarischer Texte zu erkennen und zu analysieren.</p> <p>Sie eignen sich selbstständig wissenschaftliche Informationen an und präsentieren sie in angemessener Form.</p>
Lehrformen	Seminar Ia (2 SWS) Übung (2 SWS)
Voraussetzungen für die Teilnahme	keine
Verwendbarkeit des Moduls	Das Modul ist Bestandteil des Studiengangs: BA-Lehramt an Gymnasien <i>Französisch</i> als 2. Unterrichtsfach bei Koppelung mit dem Teilstudiengang Spanisch als erstem Fach.
Art, Voraussetzung und Sprache der Modulprüfung	VORAUSSETZUNG ZUR ANMELDUNG ZUR MODULPRÜFUNG. regelmäßige, aktive Teilnahme an den oben genannten Veranstaltungen ART DER MODULPRÜFUNG. Klausur (90 Min.), die die Inhalte des Seminars abprüft. SPRACHE DER MODULPRÜFUNG: Deutsch
Arbeitsaufwand in den einzelnen Modulteilern	Seminar Ia 8 LP Übung 1 LP
Gesamtarbeitsaufwand des Moduls	9 Leistungspunkte
Dauer	Ein Semester
Häufigkeit des Angebots	In jedem Semester
Studiensemester	1.-3. Studiensemester

Modultyp: Pflichtmodul Titel: Sprachpraxis Französisch I Sigle: FRL-04	
Qualifikationsmerkmale	<p>Die Studierenden beherrschen die Teilbereiche des komplexen Formen- und Funktionssystems der französischen Grammatik und vertiefen ihr Wissen in entsprechenden Übungsaufgaben. Sie erproben die erworbenen Grammatikkenntnisse in Diskussionen und mündlichen Präsentationen, um die Regeln der Aussprache sicher zu beherrschen.</p> <p>Die Studierenden verfassen kurze französische Texte und üben sich in unterschiedlichen schriftlichen Darstellungsformen. Sie erweitern ihren Wortschatz und trainieren sich in der Lektüre und Analyse von Texten. Sie verfügen über einen Einblick in die Besonderheiten französischsprachiger Kulturen.</p>
Lehrformen	<p>Sprachlehrveranstaltung: Grammaire I (2 SWS)</p> <p>Sprachlehrveranstaltung: Expression écrite et orale I (2 SWS)</p> <p>Sprachlehrveranstaltung: Média + société I (2 SWS)</p>
Voraussetzungen für die Teilnahme	keine
Verwendbarkeit des Moduls	<p>Das Modul ist Bestandteil der Studiengänge:</p> <ul style="list-style-type: none"> - BA-Lehramt an Gymnasien <i>Französisch</i> als 1. Unterrichtsfach, - BA-Lehramt an Gymnasien <i>Französisch</i> als 2. Unterrichtsfach, - BA-Lehramt an Gymnasien <i>Französisch</i> als 2. Unterrichtsfach bei Koppelung mit dem Teilstudiengang <i>Spanisch</i> als erstem Fach, - BA-Lehramt an Gymnasien <i>Französisch</i> bei Wahl von Kunst oder Musik als 1. Unterrichtsfach, - BA-Lehramt Primarstufe und Sekundarstufe I <i>Französisch</i>, - BA-Lehramt Berufliche Schulen <i>Französisch</i> als 2. Unterrichtsfach, - BA-Lehramt Sonderschulen Fach <i>Französisch</i>.
Art, Voraussetzung und Sprache der Modulprüfung	<p>VORAUSSETZUNG ZUR ANMELDUNG ZUR MODULPRÜFUNG: regelmäßige, aktive Teilnahme an den oben genannten Veranstaltungen</p> <p>ART DER MODULPRÜFUNG: Jeweils kursbegleitende mündliche und/oder schriftliche Aufgaben. Die Art und Anzahl wird zu Beginn der Lehrveranstaltungen bekannt gegeben.</p> <p>SPRACHE DER MODULPRÜFUNG: Französisch</p>
Arbeitsaufwand in den einzelnen Modulteilern	<p>Grammaire I 3 LP</p> <p>Expression écrite et orale I 3 LP</p> <p>Média + société I 3 LP</p>
Gesamtarbeitsaufwand des Moduls	9 Leistungspunkte
Dauer	Zwei Semester
Häufigkeit des Angebots	Jedes Semester
Studiensemester	1.-3. bzw. 1.-4. Studiensemester

Modultyp: Pflichtmodul Titel: Grundzüge der Analyse von Sprache, Literatur und Medien Sigle: FRL-05	
Qualifikationsmerkmale	<p>Die Studierenden kennen und verstehen typische Eigenschaften des Französischen auf phonetisch/phonologischer, semantischer und/oder syntaktischer Ebene. Sie sind in der Lage, diese Eigenschaften im Rückgriff auf moderne linguistische Theorien zu beschreiben und zu erklären.</p> <p>Die Studierenden vertiefen Kenntnisse der historische Entwicklung der französischsprachigen Literaturen und beherrschen die spezifische Terminologie.</p> <p>Die Studierenden sind in der Lage die Besonderheiten dramatischer, lyrischer und narrativer Texte zu erkennen und zu analysieren.</p>
Lehrformen	Seminar Ib Linguistik (2 SWS) Seminar Ib Literaturwissenschaft (2 SWS)
Voraussetzungen für die Teilnahme	Erfolgreiche Teilnahme an den Modulen FRL-01 und FRL-02, bei Koppelung mit dem Teilstudiengang Spanisch nur erfolgreiche Teilnahme an FRL-01.
Verwendbarkeit des Moduls	Das Modul ist Bestandteil der Studiengänge: - BA-Lehramt an Gymnasien <i>Französisch</i> als 1. Unterrichtsfach, - BA-Lehramt an Gymnasien <i>Französisch</i> als 2. Unterrichtsfach bei Koppelung mit dem Teilstudiengang <i>Spanisch</i> als <i>erstem Fach</i> .
Art, Voraussetzung und Sprache der Modulprüfung	<p>VORAUSSETZUNG ZUR ANMELDUNG ZUR MODULPRÜFUNG: regelmäßige, aktive Teilnahme an den oben genannten Veranstaltungen</p> <p>ART DER MODULPRÜFUNG: Hausarbeit (10-12 Seiten), Klausur oder äquivalente Prüfung in einem der beiden Seminare Ib. Die Art der Prüfung wird zu Beginn der Lehrveranstaltung bekanntgegeben.</p> <p>SPRACHE DER MODULPRÜFUNG Deutsch / Französisch</p>
Arbeitsaufwand in den einzelnen Modulteilern	Seminar Ib 4 LP Seminar Ib 4 LP + 4 LP (Hausarbeit in einem der Seminare)
Gesamtarbeitsaufwand des Moduls	12 Leistungspunkte
Dauer	Ein bis zwei Semester
Häufigkeit des Angebots	Jedes Semester
Studiensemester	2.-5. Studiensemester

Modultyp: Pflichtmodul Titel: Grundzüge der Analyse von Sprache, Literatur und Medien Sigle: FRL-06	
Qualifikationsmerkmale	<p>Die Studierenden kennen und verstehen typische Eigenschaften des Französischen auf phonetisch/phonologischer, semantischer und/oder syntaktischer Ebene. Sie sind in der Lage, diese Eigenschaften im Rückgriff auf moderne linguistische Theorien zu beschreiben und zu erklären.</p> <p>Die Studierenden vertiefen Kenntnisse der historischen Entwicklung der französischsprachigen Literaturen und beherrschen die spezifische Terminologie.</p> <p>Die Studierenden sind in der Lage die Besonderheiten dramatischer, lyrischer und narrativer Texte zu erkennen und zu analysieren.</p>
Lehrformen	<p>Vorlesung Linguistik (2 SWS) Seminar Ib Literaturwissenschaft (2 SWS) oder Vorlesung Literaturwissenschaft (2 SWS) Seminar Ib Linguistik (2 SWS)</p>
Voraussetzungen für die Teilnahme	Erfolgreiche Teilnahme an den Modulen FRL-01 und FRL-02.
Verwendbarkeit des Moduls	Das Modul ist Bestandteil des Studiengangs: BA-Lehramt an Gymnasien <i>Französisch</i> als 2. Unterrichtsfach.
Art, Voraussetzung und Sprache der Modulprüfung	<p>VORAUSSETZUNG ZUR ANMELDUNG ZUR MODULPRÜFUNG: regelmäßige, aktive Teilnahme an den oben genannten Veranstaltungen</p> <p>ART DER MODULPRÜFUNG: Hausarbeit (8-10 Seiten) Klausur oder äquivalente Prüfung im Seminar Ib. Art der Prüfung wird zu Beginn der Lehrveranstaltung bekanntgegeben.</p> <p>SPRACHE DER MODULPRÜFUNG Deutsch / Französisch</p>
Arbeitsaufwand in den einzelnen Modulteilern	<p>Vorlesung 2 LP Seminar Ib 4 LP + 4 LP (Hausarbeit)</p>
Gesamtarbeitsaufwand des Moduls	10 Leistungspunkte
Dauer	Ein bis zwei Semester
Häufigkeit des Angebots	Jedes Semester
Studiensemester	2.-5. Studiensemester

Modultyp: Pflichtmodul Titel: Grundzüge der Analyse von Sprache, Literatur und Medien Sigle: FRL-07	
Qualifikationsmerkmale	<p>Die Studierenden kennen und verstehen typische Eigenschaften des Französischen auf phonetisch/phonologischer, semantischer und/oder syntaktischer Ebene. Sie sind in der Lage, diese Eigenschaften im Rückgriff auf moderne linguistische Theorien zu beschreiben und zu erklären.</p> <p>Die Studierenden vertiefen Kenntnisse der historischen Entwicklung der französischsprachigen Literaturen und beherrschen die spezifische Terminologie.</p> <p>Die Studierenden sind in der Lage die Besonderheiten dramatischer, lyrischer und narrativer Texte zu erkennen und zu analysieren.</p>
Lehrformen	<p>Vorlesung Linguistik (2 SWS) Seminar Ib Literaturwissenschaft (2 SWS) oder Vorlesung Literaturwissenschaft (2 SWS) Seminar Ib Linguistik (2 SWS)</p>
Voraussetzungen für die Teilnahme	Erfolgreiche Teilnahme an den Modulen FRL-01 und FRL-02
Verwendbarkeit des Moduls	<p>Das Modul ist Bestandteil der Studiengänge:</p> <ul style="list-style-type: none"> - BA Lehramt an Gymnasien <i>Französisch</i> bei Wahl von Kunst oder Musik als 1. Unterrichtsfach, - BA-Lehramt Primarstufe und SEK I <i>Französisch</i>, - BA-Lehramt Berufliche Schulen <i>Französisch</i> als 2. Unterrichtsfach, - BA-Lehramt Sonderschulen Fach <i>Französisch</i> .
Art, Voraussetzung und Sprache der Modulprüfung	<p>VORAUSSETZUNG ZUR ANMELDUNG ZUR MODULPRÜFUNG: regelmäßige, aktive Teilnahme an den oben genannten Veranstaltungen</p> <p>ART DER MODULPRÜFUNG: Ausarbeitung eines Referats (3-5 Seiten) oder äquivalenter Prüfung im Seminar Ib. Die Art der Prüfung wird zu Beginn der Lehrveranstaltung bekanntgegeben.</p> <p>SPRACHE DER MODULPRÜFUNG Deutsch/Französisch</p>
Arbeitsaufwand in den einzelnen Modulteilern	<p>Vorlesung 2 LP Seminar Ib 4 LP + 2 LP (Essay)</p>
Gesamtarbeitsaufwand des Moduls	8 Leistungspunkte
Dauer	Ein bis zwei Semester
Häufigkeit des Angebots	Jedes Semester
Studiensemester	2.-6. Studiensemester

Modultyp: Pflichtmodul Titel: Sprachpraxis Französisch II Sigle: FRL-08	
Qualifikationsmerkmale	<p>Die Studierenden vertiefen ihre Kenntnisse der französischen Grammatik und wenden das erworbene Wissen in Übungen an. Sie recherchieren und erschließen sich unbekannte Wissensgebiete.</p> <p>Die Studierenden können im Anschluss an Übungen zur schriftlichen und mündlichen Artikulation selbständig Texte zu Grundthemen der Geschichte, Gesellschaft und Kultur der französischsprachigen Länder verfassen und komplexe Inhalte klar und detailliert mündlich und schriftlich präsentieren.</p>
Lehrformen	<p>Sprachlehrveranstaltung: Grammaire II (2 SWS)</p> <p>Sprachlehrveranstaltung: Expression écrite et orale II (2 SWS)</p> <p>Sprachlehrveranstaltung: Média + société II (2 SWS)</p>
Voraussetzungen für die Teilnahme	Erfolgreicher Abschluss des Moduls FRL-04
Verwendbarkeit des Moduls	<p>Das Modul ist Bestandteil der Studiengänge:</p> <ul style="list-style-type: none"> - BA-Lehramt an Gymnasien <i>Französisch</i> als 1. Unterrichtsfach, - BA-Lehramt an Gymnasien <i>Französisch</i> als 2. Unterrichtsfach, - BA-Lehramt an Gymnasien <i>Französisch</i> als 2. Unterrichtsfach bei Koppelung mit dem Teilstudiengang <i>Spanisch</i> als erstem Unterrichtsfach.
Art, Voraussetzung und Sprache der Modulprüfung	<p>VORAUSSETZUNG ZUR ANMELDUNG ZUR MODULPRÜFUNG: regelmäßige, aktive Teilnahme an den oben genannten Veranstaltungen</p> <p>ART DER MODULPRÜFUNG: Jeweils kursbegleitende mündliche und schriftliche Aufgaben. Die Art und Anzahl wird zu Beginn der Lehrveranstaltungen bekannt gegeben.</p> <p>SPRACHE DER MODULPRÜFUNG: Französisch</p>
Arbeitsaufwand in den einzelnen Modulteilern	<p>Grammaire II 3 LP</p> <p>Expression écrite et orale II 3 LP</p> <p>Média + société II 3 LP</p>
Gesamtarbeitsaufwand des Moduls	9 Leistungspunkte
Dauer	Ein bis zwei Semester
Häufigkeit des Angebots	Jedes Semester
Studiensemester	2.-5. Studiensemester

Modultyp: Pflichtmodul Titel: Sprachpraxis Französisch II Sigle: FRL-09	
Qualifikationsmerkmale	<p>Die Studierenden vertiefen ihre Kenntnisse der französischen Grammatik und wenden das erworbene Wissen in Übungen an. Sie recherchieren und erschließen sich unbekannte Wissensgebiete.</p> <p>Die Studierenden können im Anschluss an Übungen zur schriftlichen und mündlichen Artikulation selbständig Texte zu Grundthemen der Geschichte, Gesellschaft und Kultur der französischsprachigen Länder verfassen und komplexe Inhalte klar und detailliert mündlich und schriftlich präsentieren.</p>
Lehrformen	Sprachlehrveranstaltung: Grammaire II (2 SWS) Sprachlehrveranstaltung: Expression érite et orale II (2 SWS)
Voraussetzungen für die Teilnahme	Erfolgreicher Abschluss des Moduls FRL-04
Verwendbarkeit des Moduls	Das Modul ist Bestandteil der Studiengänge: - BA-Lehramt Primarstufe und Sekundarstufe I <i>Französisch</i> , - BA-Lehramt Berufliche Schulen <i>Französisch</i> als 2. Unterrichtsfach, - BA-Lehramt Sonderschulen Fach <i>Französisch</i> .
Art, Voraussetzung und Sprache der Modulprüfung	<p>VORAUSSETZUNG ZUR ANMELDUNG ZUR MODULPRÜFUNG: regelmäßige, aktive Teilnahme an den oben genannten Veranstaltungen</p> <p>ART DER MODULPRÜFUNG: Jeweils kursbegleitende mündliche und schriftliche Aufgaben. Die Art und Anzahl wird zu Beginn der Lehrveranstaltungen bekannt gegeben.</p> <p>SPRACHE DER MODULPRÜFUNG: Französisch</p>
Arbeitsaufwand in den einzelnen Modulteilern	Grammaire II 3 LP Expression érite et orale II 3 LP
Gesamtarbeitsaufwand des Moduls	6 Leistungspunkte
Dauer	Ein bis zwei Semester
Häufigkeit des Angebots	Jedes Semester
Studiensemester	2.-6. Studiensemester

Modultyp: Pflichtmodul Titel: Exemplarische Analyse von Sprache, Literatur und Medien Sigle: FRL-010	
Qualifikationsmerkmale	<p>Die Studierenden aktualisieren das zuvor erworbene linguistische Wissen unter Einbeziehung aktueller Forschungsergebnisse und wenden es auf komplexe Fragestellungen zu Struktur, Entwicklung und/oder Gebrauch des Französischen an.</p> <p>Die Studierenden lernen Texte als Schnittstellen unterschiedlicher Diskurse zu analysieren. Im Rückgriff auf aktuelle theoretische und/oder methodische Ansätze sind sie in der Lage, literarische und/oder mediale Strategien zu erkennen und zu beschreiben. Sie eignen sich neue Arbeitsformen wie z.B. wissenschaftliches Exzerpieren an und entwickeln selbstständig Fragestellungen, die sie schriftlich ausarbeiten.</p>
Lehrformen	Seminar Linguistik II (2 SWS) Seminar Literaturwissenschaft II (2 SWS)
Voraussetzungen für die Teilnahme	Erfolgreicher Abschluss des Moduls FRL-05
Verwendbarkeit des Moduls	Das Modul ist Bestandteil des Studiengangs: BA-Lehramt an Gymnasien <i>Französisch</i> als 1. Unterrichtsfach.
Art, Voraussetzung und Sprache der Modulprüfung	<p>VORAUSSETZUNG ZUR ANMELDUNG ZUR MODULPRÜFUNG: regelmäßige, aktive Teilnahme an den oben genannten Veranstaltungen</p> <p>ART DER MODULPRÜFUNG: Hausarbeit (10-12 Seiten) oder äquivalente Prüfung in einem der beiden Seminare II. die Art der Prüfung wird zu Beginn der Lehrveranstaltung bekanntgegeben.</p> <p>SPRACHE DER MODULPRÜFUNG: Deutsch/Französisch</p>
Arbeitsaufwand in den einzelnen Modulteilern	Seminar II 4 LP Seminar II 4 LP + 4 LP (Hausarbeit in einem der Seminare)
Gesamtarbeitsaufwand des Moduls	12 Leistungspunkte
Dauer	Ein bis zwei Semester
Häufigkeit des Angebots	Jedes Semester
Studiensemester	3.-6. Studiensemester

Modultyp: Pflichtmodul Titel: Exemplarische Analyse von Sprache, Literatur und Medien LK Sigle: FRL-011	
Qualifikationsmerkmale	<p>Die Studierenden aktualisieren das zuvor erworbene linguistische Wissen unter Einbeziehung aktueller Forschungsergebnisse und wenden es auf komplexe Fragestellungen zu Struktur, Entwicklung und/oder Gebrauch des Französischen an.</p> <p>Die Studierenden lernen Texte als Schnittstellen unterschiedlicher Diskurse zu analysieren. Im Rückgriff auf aktuelle theoretische und/oder methodische Ansätze sind sie in der Lage, literarische und/oder mediale Strategien zu erkennen und zu beschreiben. Sie eignen sich neue Arbeitsformen wie z.B. wissenschaftliches Exzerpieren an und entwickeln selbstständig Fragestellungen, die sie schriftlich ausarbeiten.</p>
Lehrformen	<p>Vorlesung ein Teilfach (2 SWS)</p> <p>Seminar II ein anderes Teilfach (2 SWS)</p>
Voraussetzungen für die Teilnahme	Erfolgreicher Abschluss des Moduls FRL-06
Verwendbarkeit des Moduls	Das Modul ist Bestandteil des Studiengangs: BA-Lehramt an Gymnasien <i>Französisch</i> als 2. Unterrichtsfach.
Art, Voraussetzung und Sprache der Modulprüfung	<p>VORAUSSETZUNG ZUR ANMELDUNG ZUR MODULPRÜFUNG: regelmäßige, aktive Teilnahme an den oben genannten Veranstaltungen</p> <p>ART DER MODULPRÜFUNG: Hausarbeit (10-12 Seiten) oder äquivalente Prüfung im Seminar II. Die Art der Prüfung wird zu Beginn der Lehrveranstaltung bekanntgegeben.</p> <p>SPRACHE DER MODULPRÜFUNG: Deutsch / Französisch</p>
Arbeitsaufwand in den einzelnen Modulteilern	<p>Vorlesung 2 LP</p> <p>Seminar II 4 LP + 4 LP (Hausarbeit in einem der Seminare)</p>
Gesamtarbeitsaufwand des Moduls	10 Leistungspunkte
Dauer	Ein bis zwei Semester
Häufigkeit des Angebots	Jedes Semester
Studiensemester	3.-6.. Studiensemester

Modultyp: Pflichtmodul Titel: Exemplarische Analyse von Sprache, Literatur und Medien LK Sigle: FRL-012	
Qualifikationsmerkmale	<p>Die Studierenden aktualisieren das zuvor erworbene linguistische Wissen unter Einbeziehung aktueller Forschungsergebnisse und wenden es auf komplexe Fragestellungen zu Struktur, Entwicklung und/oder Gebrauch des Französischen an.</p> <p>Die Studierenden lernen Texte als Schnittstellen unterschiedlicher Diskurse zu analysieren. Im Rückgriff auf aktuelle theoretische und/oder methodische Ansätze sind sie in der Lage, literarische und/oder mediale Strategien zu erkennen und zu beschreiben. Sie eignen sich neue Arbeitsformen wie z.B. wissenschaftliches Exzerpieren an und entwickeln selbstständig Fragestellungen, die sie schriftlich ausarbeiten.</p>
Lehrformen	Seminar Linguistik II (2 SWS) Seminar Literaturwissenschaft II (2 SWS)
Voraussetzungen für die Teilnahme	Erfolgreicher Abschluss des Moduls FRL-05
Verwendbarkeit des Moduls	Das Modul ist Bestandteil des Studiengangs: BA-Lehramt an Gymnasien <i>Französisch</i> als 2. Unterrichtsfach bei Koppelung mit dem Teilstudiengang <i>Spanisch</i> als erstem Unterrichtsfach.
Art, Voraussetzung und Sprache der Modulprüfung	<p>VORAUSSETZUNG ZUR ANMELDUNG ZUR MODULPRÜFUNG: regelmäßige, aktive Teilnahme an den oben genannten Veranstaltungen</p> <p>ART DER MODULPRÜFUNG: Hausarbeit (10-12 Seiten) oder äquivalente Prüfung in einem der beiden Seminare II + Ausarbeitung (5-8 Seiten) in einem der beiden Seminare II. Die Art der Prüfung wird zu Beginn der Lehrveranstaltung bekanntgegeben.</p> <p>SPRACHE DER MODULPRÜFUNG: Deutsch / Französisch</p>
Arbeitsaufwand in den einzelnen Modulteilern	Seminar II 4 LP + 3 LP (Ausarbeitung) Seminar II 4 LP + 4 LP (Hausarbeit)
Gesamtarbeitsaufwand des Moduls	15 Leistungspunkte
Dauer	Ein bis zwei Semester
Häufigkeit des Angebots	Jedes Semester
Studiensemester	3.-6. Studiensemester

Modultyp: Pflichtmodul Titel: Sprachpraxis Französisch III Sigle: FRL-013	
Qualifikationsmerkmale	Die Studierenden vertiefen ihre Kenntnisse der französischen Grammatik und wenden das erworbene Wissen in Übungen an. Sie erproben ihre sprachpraktischen Fähigkeiten bei der Übertragung von deutschen Texten in das Französische und entwickeln ein Gespür für interkulturelle Differenzen.
Lehrformen	Sprachlehrveranstaltung: Expression écrite et orale III (2 SWS) Sprachlehrveranstaltung : Traduction (2 SWS)
Voraussetzungen für die Teilnahme	Erfolgreicher Abschluss des Moduls FRL-08
Verwendbarkeit des Moduls	Das Modul ist Bestandteil der Studiengänge: - BA-Lehramt an Gymnasien <i>Französisch</i> als 1. Unterrichtsfach, - BA-Lehramt an Gymnasien <i>Französisch</i> als 2. Unterrichtsfach bei Koppelung mit dem Teilstudiengang <i>Spanisch</i> als erstem Unterrichtsfach.
Art, Voraussetzung und Sprache der Modulprüfung	VORAUSSETZUNG ZUR ANMELDUNG ZUR MODULPRÜFUNG: regelmäßige, aktive Teilnahme an den oben genannten Veranstaltungen ART DER MODULPRÜFUNG: Jeweils kursbegleitende mündliche und/oder schriftliche Aufgaben. Die Art und Anzahl wird zu Beginn der Lehrveranstaltungen bekannt gegeben. SPRACHE DER MODULPRÜFUNG: Französisch
Arbeitsaufwand in den einzelnen Modulteilern	xpression écrite et orale III 3 LP Traduction 3 LP
Gesamtarbeitsaufwand des Moduls	6 Leistungspunkte
Dauer	Ein Semester
Häufigkeit des Angebots	Jedes Semester
Studiensemester	3.-6. Studiensemester

Modultyp: Pflichtmodul Titel: Abschlussmodul Sigle: FRL-014	
Qualifikationsmerkmale	<p>Die Studierenden bearbeiten selbstständig eine wissenschaftliche Fragestellung und wenden das erworbene Fachwissen auf eine bestimmte Datenmenge oder einen bzw. mehrere Texte/Medien an. Sie situieren das gestellte Thema in dem Forschungsfeld und präsentieren es in einer systematischen Struktur.</p> <p>Die Studierenden verfassen selbstständig eine wissenschaftliche Abhandlung und sind in der Lage, ihr Fachwissen und ihre Fähigkeit zu kritisch-vernetztem Denken mündlich zu präsentieren.</p>
Lehrformen	Kolloquium (1 SWS)
Voraussetzungen für die Teilnahme	Erfolgreicher Abschluss aller fachwissenschaftlichen und sprachpraktischen Pflichtmodule
Verwendbarkeit des Moduls	Das Modul ist Bestandteil des Studiengangs/Profil BA-Lehramt an Gymnasien Französisch als 1. Unterrichtsfach.
Art, Voraussetzung und Sprache der Modulprüfung	<p>VORAUSSETZUNG ZUR ANMELDUNG ZUR MODULPRÜFUNG: Nachweis der erfolgreichen Teilnahme an allen Modulen des Studiengangs Französisch</p> <p>ART DER MODULPRÜFUNG: Bachelor-Arbeit (25-30 Seiten; Bearbeitungszeit: 8 Wochen)</p> <p>SPRACHE DER MODULPRÜFUNG: Deutsch / Französisch</p>
Arbeitsaufwand in den einzelnen Modulteilern	<p>Kolloquium 2 LP</p> <p>Bachelor-Arbeit 8 LP</p>
Gesamtarbeitsaufwand des Moduls	10 Leistungspunkte
Dauer	Ein Semester
Häufigkeit des Angebots	Jedes Semester
Studiensemester	6.-7. Studiensemester

§ 23 Inkrafttreten

Die Änderungen treten am Tage nach der Genehmigung durch das Präsidium der Universität Hamburg in Kraft. Sie gelten erstmals für Studierende, die ihr Studium zum Wintersemester 2013/2014 aufnehmen.

Hamburg, den 16. September 2013
Universität Hamburg